



Setting Up Your Monitor

Parametrer votre moniteur | Instalacion del monitor | Configurar o monitor
Inbetriebnahme des Monitors | Configurazione del monitor | Instalacja monitora



CAUTION:

Before setting up your Dell monitor, see the safety instructions in Product Information Guide.

ATTENTION :

Avant de configurer votre moniteur Dell, consultez les instructions de sécurité du Guide d'information produit.

PRECAUCIÓN:

Antes de configurar el monitor Dell, consulte las medidas de seguridad en la Guía de información del producto.

ATENÇÃO:

Antes de instalar o monitor Dell, leia as instruções de segurança no Guia de Informações do Produto.

ACHTUNG:

Bevor Sie Ihren Dell-Monitor aufstellen, lesen Sie die Sicherheitsanweisungen in der Produktinformationsanleitung.

ATTENZIONE:

Prima di configurare il monitor Dell, leggere le istruzioni di sicurezza contenute nella Guida al prodotto.

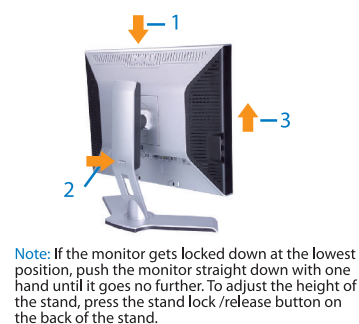
OSTRZEŻENIE:

Przed skonfigurowaniem monitora Dell zapoznaj się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa zamieszczonymi w Informacji o produkcie.

Dell™ 2407WFP-HC Color Monitor

1 Attach the monitor to the stand until it is locked.

Fixez le moniteur au pied jusqu'à ce qu'il soit verrouillé.
Sujete el monitor a la base hasta que esté trabado.
Fixe o monitor na base até que fique travado.
Befestigen Sie den Monitor am Ständer, so dass er festsitzt.
Collegare il monitor al supporto fino a bloccarlo in posizione.
Dołącz podstawę monitora, tak żeby zatrzasnęła się



Note: If the monitor gets locked down at the lowest position, push the monitor straight down with one hand until it goes no further. To adjust the height of the stand, press the stand lock / release button on the back of the stand.

HINWEIS: Rastet der Monitor in der untersten Position ein, drücken Sie den Monitor mit einer Hand so weit wie möglich nach unten. Um die Höhe des Ständers einzustellen, drücken Sie den Verriegeln/Entriegeln Knopf an der Rückseite des Ständers.

REMARQUE: Si le moniteur est verrouillé en position extrême basse, enfoncez le vers le bas d'une main, jusqu'en fin de course. Pour régler la hauteur du support, appuyez sur le bouton de verrouillage/déverrouillage du support à l'arrière du support.

NOTA: Si el monitor se bloquea en la posición más baja, más. Para ajustar la altura del soporte situado en la parte superior del soporte.

UWAGA: Jeżeli monitor zablokuje się w najniższym położeniu, naciśnij monitor pionowo w dół, do oporu jedną ręką. Aby wyregulować wysokość stojaka naciśnij przycisk blokady/zwalniania stojaka znajdujący się z tyłu stojaka.

NOTA: se o monitor ficar travado na posição mais baixa. Pressione o para baixo em linha reta com uma mão até que não desca mais. Para ajustar a altura da base pressione o botão de travamento/liberação na parte traseira da base.

NOTA: Se il monitor si blocca nella posizione più bassa, con una mano abbassarlo fino in fondo. Per regolare l'altezza della base, premere il tasto di blocco/sblocco sul retro della base.

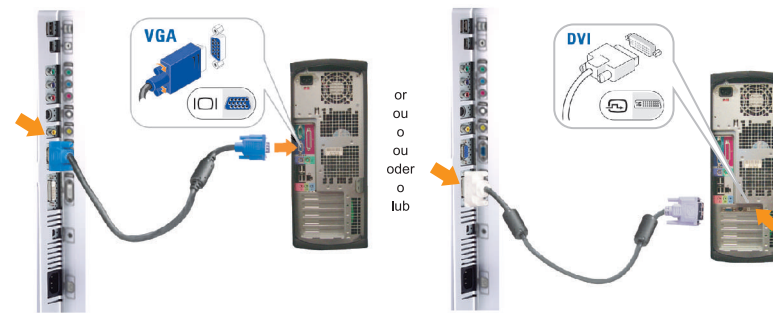
2 Vertically extend and tilt the monitor completely to rotate it for cable connection.

Déployez verticalement et inclinez le moniteur complètement pour le faire pivoter pour la connexion des câbles.
Extienda verticalmente e incline el monitor completamente para girarlo para la conexión de los cables.
Estenda verticalmente e incline o monitor completamente para girá-lo para a conexão dos cabos.
Ziehen Sie den Monitor nach oben, und kippen Sie ihn komplett um, um ihn für das Anschließen der Kabel drehen zu können
Sollevarlo verticalmente e inclinarlo completamente in modo da ruotarlo e consentire il collegamento dei cavi.
Odciągnij monitor w kierunku pionowym i całkowicie odchyl, a następnie obróć. To umożliwi podłączenie kabli



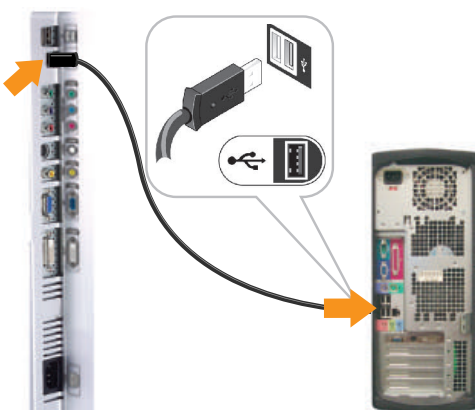
3 Connect the blue VGA cable or the optional white DVI cable to the computer.

Connectez le câble VGA bleu ou le câble DVI blanc optionnel à l'ordinateur.
Conecte el cable VGA azul o el cable DVI blanco opcional al ordenador.
Conecte, no computador, o cabo VGA azul ou o DVI branco, opcional.
Schließen Sie das blaue VGA-Kabel oder das optionale weiße DVI-Kabel an den Computer an.
Collegare il cavo VGA blu o il cavo DVI opzionale bianco al computer.
Przyłącz do komputera niebieski kabel VGA lub opcjonalny biały kabel DVI.



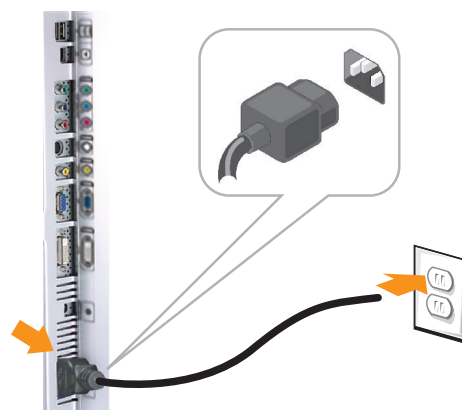
4 Connect the USB cable to the computer.

Connectez le câble USB à l'ordinateur.
Conecte el cable USB al ordenador.
Conecte o cabo USB ao computador.
Verbinden Sie das USB-Kabel mit dem Computer.
Collegare il cavo USB al computer.
Przyłącz kabel USB do Komputera.



5 Connect the power cord firmly to the monitor and the electrical outlet.

Connectez le cordon d'alimentation solidement au moniteur et à la prise électrique.
Conecte el cable de alimentación al monitor y a la toma de corriente.
Conecte corretamente o cabo elétrico no monitor e na tomada.
Schließen Sie das Netzkabel sicher an den Monitor und die Netzsteckdose an.
Collegare saldamente il cavo di alimentazione al monitor e alla presa elettrica.
Przyłącz pewnie kabel zasilający do monitora i do elektrycznego gniazdka sieciowego.



6 Rotate the monitor back and turn on the monitor.

Faites pivoter l'affichage vers l'arrière et mettez le moniteur sous tension.
Gire la pantalla hacia atrás y encienda el monitor.
Gire a tela para trás e ligue o monitor.
Drehen Sie die Anzeige zurück und schalten Sie den Monitor ein.
Ruotare all'indietro il display e accendere il monitor.
Obróć wyświetlacz do pierwotnej pozycji włącz monitor.



7 If nothing appears on the screen, press the Input Source Select button.

Si rien n'apparaît à l'écran, appuyez sur le bouton Sélection de la source d'entrée.
Si no aparece nada, pulse el botón Selección de fuente de entrada.
Se nada aparecer na tela, pressione o botão Seleção de origem de entrada.
Falls auf dem Bildschirm nichts zu sehen ist, drücken Sie auf die Taste Engangsquellenauswahl.
Se sulla schermata non viene visualizzato nulla, premere il tasto Selezione sorgente di ingresso.
Jeśli na ekranie nic nie widać, wciśnij przycisk Wybór źródła sygnału wejściowego.





1. Card Reader
2. USB downstream ports
3. Input Source Select
4. PIP/PBP Select
5. OSD Menu / Select
6. Brightness and contrast / Down (-)
7. Auto adjust / Up (+)
8. Power Button (with power light indicator)
9. Cable management hole
10. Lock down / release button
11. USB upstream port
12. Dell Soundbar mounting brackets
13. Monitor Lock / Release Button
14. DC power connector for Dell™ Soundbar

1. Lecteur de cartes
2. Ports USB descendant
3. Sélection de la source d'entrée
4. Sélection PIP / PBP
5. Sélection / Menu OSD
6. Luminosité et contraste / Bas (-)
7. Auto-réglage / Haut (+)
8. Bouton d'alimentation (avec témoin lumineux d'alimentation)
9. Trou de gestion des câbles
10. Bouton de verrouillage / libération
11. Port USB ascendant
12. Attaches de montage de la barre son Dell
13. Bouton de verrouillage / libération du moniteur
14. Connecteur d'alimentation CC pour la barre son Dell™

1. Kartenleser
2. USB-Downstream-Anschlüsse
3. Engangsquellenauswahl
4. PIP / PBP-Auswahl
5. OSD-Menü/Auswahl
6. Helligkeit und Kontrast / Ab (-)
7. Automatische Einstellung / Auf (+)
8. Ein / Aus-Taste (mit Stromanzeige)
9. Auslassung für Kabelverlegung
10. Sperr- / Freigabe-Taste
11. USB-Upstream-Anschluss
12. Befestigungsklammern für Dell-Soundleiste
13. Sperre- / Freigabe-Taste für Monitor
14. Gleichstromanschluss für Dell™ Soundleiste

1. Lettore di scheda
2. Porte USB downstream
3. Selezione sorgente di ingresso
4. Selezionare PIP / PBP
5. Menu OSD/Seleziona
6. Luminosità e contrasto / Giù (-)
7. Regolazione automatica / Su (+)
8. Tasto di accensione (con indicatore luminoso di accensione)
9. Foro passaggio cavi
10. Tasto Blocca / Rilascia
11. Porta USB upstream
12. Staffe di fissaggio della Barra audio Dell
13. Tasto Blocco / Rilascio monitor
14. Connettore di alimentazione CC per la Barra audio Dell™

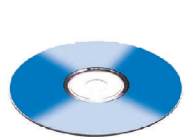
1. Lector de tarjeta
2. Puertos de recepción USB
3. Selección de fuente de entrada
4. Seleccione PIP / PBP
5. Selección / Menú OSD
6. Brillo y contraste / Bajar (-)
7. Automático / Subir (+)
8. Botón de encendido/apagado (con indicador de luz de energía)
9. Alojamiento de cables
10. Botón de bloqueo/desbloqueo
11. Puerto de envío USB
12. Soporte de montaje de la barra de sonido Dell
13. Botón de bloqueo/desbloqueo del monitor
14. Conector de alimentación de CC para la barra de sonido Dell™

1. Czytnika kart
2. Porty USB do odbioru danych
3. Wybór źródła sygnału wejściowego
4. Wybór trybu PIP / PBP
5. Menu OSD/ Wybierz
6. Jasności i kontrastu / W dół (-)
7. Regulacja automatyczna / W górę (+)
8. Przycisk zasilania (z lampką wskaźnika zasilania)
9. Otwór do układania kabli
10. Przycisk blokowania / zwalniania
11. Port USB do wysyłania danych
12. Wsporniki montażowe zestawu głośnikowego Dell
13. Przycisk blokowania / zwalniania monitora
14. Złącze zasilania prądem stałym dla zestawu głośnikowego Dell™



1. Leitor de cartão
2. Portas de downstream USB
3. Seleção de origem de entrada
4. Seleção de PIP / PBP
5. Menu OSD / selecionar
6. Brilho e contraste / Abaixo (-)
7. Auto-ajuste / Acima (+)
8. Botão liga/desliga (com luz indicadora de funcionamento)
9. Alojamento de cabos
10. Botão de bloqueio / liberação
11. Porta de upstream USB
12. Suportes de fixação do Dell Soundbar
13. Botão de bloqueio/liberação do monitor
14. Conector de alimentação CC para o Dell™ Soundbar

1. Lettore di scheda
2. Porte USB downstream
3. Selezione sorgente di ingresso
4. Selezionare PIP / PBP
5. Menu OSD/Seleziona
6. Luminosità e contrasto / Giù (-)
7. Regolazione automatica / Su (+)
8. Tasto di accensione (con indicatore luminoso di accensione)
9. Foro passaggio cavi
10. Tasto Blocca / Rilascia
11. Porta USB upstream
12. Staffe di fissaggio della Barra audio Dell
13. Tasto Blocco / Rilascio monitor
14. Connettore di alimentazione CC per la Barra audio Dell™



Finding Information:

See your monitor User's Guide in the CD, for more information.

Recherche d'informations :

Consultez le Guide d'utilisation de votre moniteur sur le CD pour plus d'informations.

Encontrar información:

Consulte la Guía del usuario que encontrará en el CD para obtener más información.

Localizando informações:

Para informações adicionais, consulte, no CD, o Guia do Usuário do monitor.

Suche nach Informationen:

Lesen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Monitor auf der CD, um weitere Informationen zu erhalten.

Reperimento informazioni:

Per maggiori informazioni, vedere la Guida utente del monitor contenuta nell'apposito CD.

Wyszukiwanie informacji:

Zapoznaj się z Przewodnikiem dla użytkownika znajdującym się na dysku CD, aby uzyskać więcej informacji.

Information in this document is subject to change without notice.
© 2007 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.
January 2007

Les informations contenues dans ce document peuvent être soumises à des modifications sans préavis.
© 2007 Dell Inc. All rights reserved.

Toute reproduction, par quelque manière que ce soit, est strictement interdite sans l'autorisation écrite de Dell Inc..

Dell et le logo DELL sont la propriété de Dell Inc.. Tous les autres noms commerciaux ou noms de marques sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.
Janvier 2007

La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.
© 2007 Dell Inc. Reservados todos los derechos.

Se prohíbe estrictamente la reproducción de este documento en cualquier forma sin permiso por escrito de Dell Inc..

Dell y el logotipo DELL son marcas registradas de Dell Inc.. Dell renuncia al derecho de posesión sobre las marcas y nombres de terceros.
Enero 2007

As informações contidas neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.
© 2007 Dell Inc. Corporation. Todos os direitos reservados.

A reprodução de qualquer forma sem permissão por escrito da Dell Inc. é estritamente proibida.

Dell e o logotipo DELL são marcas comerciais da Dell Inc.. A Dell exclui quaisquer interesses de propriedade nas marcas e nomes de outros.
Janeiro 2007

Die Informationen in diesem Dokument unterliegen unangekündigten Änderungen.
© 2007 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Die Vervielfältigung dieses Dokuments in jeglicher Form ist ohne schriftliche Genehmigung der Dell Inc. streng untersagt.

Dell und das DELL-Logo sind Warenzeichen der Dell Inc.. Dell erhebt keinerlei Eigentumsansprüche auf Warenzeichen und Namen Dritter.
Januar 2007

Le informazioni contenute in questo documento sono soggette a variazioni senza preavviso.
© 2007 Dell Inc. Tutti i diritti riservati.

È severamente proibita la riproduzione di qualsiasi elemento senza il permesso scritto di Dell Inc..

Dell e il logo DELL sono marchi registrati di Dell Inc.. Dell non riconosce interesse di proprietà esclusiva nei marchi e nelle denominazioni di altri.
gennaio 2007

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.
© 2007 Dell Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone.

Powielanie niniejszego dokumentu przy użyciu jakiegokolwiek techniki bez pisemnej zgody Dell Inc. jest surowo zabronione.

Dell i logo DELL to znaki towarowe firmy Dell Inc.. Firma Dell nie zgłasza żadnych praw do marek i nazw innych firm.
Styczeń 2007



(DELL P/N:MM728 rev A01)



Printed in China